



Vijeće
Europske unije

Bruxelles, 15. srpnja 2014.
(OR. en)

11925/14
ADD 1

ENV 678
CLIMA 75
MI 554
IND 211
ENER 357

NASLOVNICA

Od:	Europska komisija
Datum primitka:	14. srpnja 2014.
Za:	Glavno tajništvo Vijeća
Br. dok. Kom.:	D034266/01 ANNEX
Predmet:	PRILOG Odluci Komisije o utvrđivanju, u skladu s Direktivom 2003/87/EZ Europskog parlamenta i Vijeća, popisa sektora i podsektora koji se smatraju izloženima značajnom riziku od istjecanja ugljika za razdoblje od 2015. do 2019.

Za delegacije se u privitku nalazi dokument D034266/01 ANNEX.

Priloženo: D034266/01 ANNEX



EUROPSKA
KOMISIJA

Bruxelles, XXX
D034266/01
[...] (2014) XXX

ANNEX 1

PRILOG

Odluci Komisije

**o utvrđivanju, u skladu s Direktivom 2003/87/EZ Europskog parlamenta i Vijeća,
popisa sektora i podsektora koji se smatraju izloženima značajnom riziku od istjecanja
ugljika za razdoblje od 2015. do 2019.**

PRILOG

Sektori i podsektori koji se, u skladu s člankom 10.a stavkom 13. Direktive 2003/87/EZ, smatraju izloženima značajnom riziku od istjecanja ugljika

1. Na temelju kriterija utvrđenih u članku 10.a stavcima 15. i 16. Direktive 2003/87/EZ

1.1. Na razini NACE 4

Oznaka NACE	Opis	Zadovoljeni kriteriji
0510	Vađenje kamenog ugljena	C
0610	Vađenje sirove nafte	C
0620	Vađenje prirodnog plina	C
0710	Vađenje željeznih ruda	C
0729	Vađenje ostalih ruda obojenih metala	C
0891	Vađenje minerala za kemikalije i gnojiva	C
0893	Vađenje soli	A
0899	Vađenje ostalih ruda i kamena, d. n.	A, C
1020	Prerada i konzerviranje riba, rakova i školjki	C
1041	Proizvodnja ulja i masti	C
1062	Proizvodnja škroba i škrobnih proizvoda	A
1081	Proizvodnja šećera	A
1086	Proizvodnja homogeniziranih prehrambenih pripravaka i dijetetske hrane	C
1101	Destiliranje, pročišćavanje i miješanje alkoholnih pića	C
1102	Proizvodnja vina od grožđa	C
1104	Proizvodnja ostalih nedestiliranih fermentiranih pića	A
1310	Priprema i predenje tekstilnih vlakana	C
1320	Tkanje tekstila	C
1391	Proizvodnja pletenih i kukičanih tkanina	C
1392	Proizvodnja gotovih tekstilnih proizvoda, osim odjeće	C
1393	Proizvodnja tepiha i sagova	C
1394	Proizvodnja užadi, konopaca, upletenog konca i mreža	C
1395	Proizvodnja netkanog tekstila i predmeta od netkanog tekstila, osim odjeće	C
1396	Proizvodnja ostalog tehničkog i industrijskog tekstila	C
1399	Proizvodnja ostalog tekstila, d. n.	C

Oznaka NACE	Opis	Zadovoljeni kriteriji
1411	Proizvodnja kožne odjeće	C
1412	Proizvodnja radne odjeće	C
1413	Proizvodnja ostale vanjske odjeće	C
1414	Proizvodnja rublja	C
1419	Proizvodnja ostale odjeće i pribora za odjeću	C
1420	Proizvodnja proizvoda od krzna	C
1431	Proizvodnja pletenih i kukičanih čarapa	C
1439	Proizvodnja ostale pletene i kukičane odjeće	C
1511	Štavljenje i obrada kože; dorada i bojenje krzna	C
1512	Proizvodnja putnih i ručnih torbi i slično, sedlarskih i remenarskih proizvoda	C
1520	Proizvodnja obuće	C
1622	Proizvodnja sastavljenog parketa	C
1629	Proizvodnja ostalih proizvoda od drva; proizvodnja proizvoda od pluta, slame i pletarskih materijala	C
1711	Proizvodnja celuloze	A, C
1712	Proizvodnja papira i kartona	A
1724	Proizvodnja zidnih tapeta	C
1910	Proizvodnja proizvoda koksnihi peći	A, C
1920	Proizvodnja rafiniranihi naftnih proizvoda	A
2012	Proizvodnja koloranata i pigmenata	C
2013	Proizvodnja ostalih anorganskih osnovnih kemikalija	A, C
2014	Proizvodnja ostalih organskih osnovnih kemikalija	A, C
2015	Proizvodnja gnojiva i dušičnih spojeva	A, B
2016	Proizvodnja plastike u primarnim oblicima	C
2017	Proizvodnja sintetičkog kaučuka u primarnim oblicima	C
2020	Proizvodnja pesticida i drugih agrokemijskih proizvoda	C
2042	Proizvodnja parfema i toaletno-kozmetičkih preparata	C
2053	Proizvodnja eteričnih ulja	C
2059	Proizvodnja ostalih kemijskih proizvoda, d. n.	C
2060	Proizvodnja umjetnih vlakana	C
2110	Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda	C
2120	Proizvodnja farmaceutskih pripravaka	C
2211	Proizvodnja vanjskih i unutarnjih guma za vozila; protektiranje vanjskih guma	C
2219	Proizvodnja ostalih proizvoda od gume	C

Oznaka NACE	Opis	Zadovoljeni kriteriji
2311	Proizvodnja ravnog stakla	A
2313	Proizvodnja šupljeg stakla	A
2314	Proizvodnja staklenih vlakana	A / C ¹
2319	Proizvodnja i obrada ostalog stakla uključujući tehničku robu od stakla	C
2320	Proizvodnja vatrostalnih proizvoda	C
2331	Proizvodnja keramičkih pločica i ploča	A, C
2341	Proizvodnja keramičkih predmeta za kućanstvo i ukrasnih predmeta	C
2342	Proizvodnja sanitarne keramike	C
2343	Proizvodnja keramičkih izolatora i izolacijskog pribora	C
2344	Proizvodnja ostalih tehničkih proizvoda od keramike	C
2349	Proizvodnja ostalih proizvoda od keramike	C
2351	Proizvodnja cementa	B
2352	Proizvodnja vapna i gipsa	B
2370	Rezanje, oblikovanje i obrada kamena	C
2391	Proizvodnja brusnih proizvoda	C
2410	Proizvodnja sirovog željeza, čelika i ferolegura	A
2420	Proizvodnja čeličnih cijevi i pribora	C
2431	Hladno vučenje šipki	C
2441	Proizvodnja plemenitih metala	C
2442	Proizvodnja aluminija	A, C
2443	Proizvodnja olova, cinka i kositra	A
2444	Proizvodnja bakra	C
2445	Proizvodnja ostalih obojenih metala	C
2446	Obrada nuklearnoga goriva	A, C
2540	Proizvodnja oružja i streljiva	C
2571	Proizvodnja sječiva	C
2572	Proizvodnja brava i okova	C
2573	Proizvodnja alata	C

¹ Sektor „Proizvodnja staklenih vlakana” opisan je s dvije oznake klasifikacije CPA: „231411 Trake, rovings, pređa i sječene niti, od staklenih vlakana” i „231412 Koprane (voali), mreže, mat, hasure, ploče i ostali predmeti od staklenih vlakana, osim tkanina”. Prema procjeni na razini NACE 4, sektor ne zadovoljava kriterije iz članka 10.a stavaka 15. i 16. Direktive 2003/87/EZ. Međutim, podsektor 231411 zadovoljava kriterij iz članka 10.a stavka 16. točke (b), a podsektor 231412 zadovoljava kriterij iz članka 10.a stavka 15. Budući da te dvije oznake klasifikacije CPA obuhvaćaju cijeli sektor „Proizvodnja staklenih vlakana”, sektor se dodaje popisu na razini NACE 4 radi lakšeg snalaženja.

Oznaka NACE	Opis	Zadovoljeni kriteriji
2594	Proizvodnja zakovica i vijčane robe	C
2599	Proizvodnja ostalih gotovih proizvoda od metala, d. n.	C
2611	Proizvodnja elektroničkih komponenata	C
2612	Proizvodnja punih elektroničkih ploča	C
2620	Proizvodnja računala i periferne opreme	C
2630	Proizvodnja komunikacijske opreme	C
2640	Proizvodnja elektroničkih uređaja za široku potrošnju	C
2651	Proizvodnja instrumenata i aparata za mjerenje, ispitivanje i navigaciju	C
2652	Proizvodnja satova	C
2660	Proizvodnja opreme za zračenje, elektromedicinske i elektroterapeutske opreme	C
2670	Proizvodnja optičkih instrumenata i fotografske opreme	C
2680	Proizvodnja magnetskih i optičkih medija	C
2711	Proizvodnja elektromotora, generatora i transformatora	C
2712	Proizvodnja uređaja za distribuciju i kontrolu električne energije	C
2720	Proizvodnja baterija i akumulatora	C
2731	Proizvodnja kablova od optičkih vlakana	C
2732	Proizvodnja ostalih elektroničkih i električnih žica i kablova	C
2733	Proizvodnja elektroinstalacijskog materijala	C
2740	Proizvodnja električne opreme za rasvjetu	C
2751	Proizvodnja električnih aparata za kućanstvo	C
2752	Proizvodnja neelektričnih aparata za kućanstvo	C
2790	Proizvodnja ostale električne opreme	C
2811	Proizvodnja motora i turbina, osim motora za zrakoplove i motorna vozila	C
2812	Proizvodnja hidrauličnih pogonskih uređaja	C
2813	Proizvodnja ostalih crpki i kompresora	C
2814	Proizvodnja ostalih slavina i ventila	C
2815	Proizvodnja ležajeva, prijenosnika te prijenosnih i pogonskih elemenata	C
2821	Proizvodnja peći i plamenika	C
2822	Proizvodnja uređaja za dizanje i prenošenje	C
2823	Proizvodnja uredskih strojeva i opreme (osim proizvodnje računala i periferne opreme)	C
2824	Proizvodnja mehaniziranog ručnog alata	C
2825	Proizvodnja rashladne i ventilacijske opreme, osim za kućanstvo	C

Oznaka NACE	Opis	Zadovoljeni kriteriji
2829	Proizvodnja ostalih strojeva za opće namjene, d. n.	C
2830	Proizvodnja strojeva za poljoprivredu i šumarstvo	C
2841	Proizvodnja strojeva za obradu metala	C
2849	Proizvodnja ostalih alatnih strojeva	C
2891	Proizvodnja strojeva za metalurgiju	C
2892	Proizvodnja strojeva za rudnike, kamenolome i građevinarstvo	C
2893	Proizvodnja strojeva za industriju hrane, pića i duhana	C
2894	Proizvodnja strojeva za industriju tekstila, odjeće i kože	C
2895	Proizvodnja strojeva za industriju papira i kartona	C
2896	Proizvodnja strojeva za plastiku i gumu	C
2899	Proizvodnja ostalih strojeva za posebne namjene, d. n.	C
2910	Proizvodnja motornih vozila	C
2931	Proizvodnja električne i elektroničke opreme za motorna vozila	C
3011	Gradnja brodova i plutajućih objekata	C
3012	Gradnja čamaca za razonodu i sportskih čamaca	C
3030	Proizvodnja zrakoplova i svemirskih letjelica te srodnih prijevoznih sredstava i opreme	C
3091	Proizvodnja motocikla	C
3092	Proizvodnja bicikla i invalidskih kolica	C
3099	Proizvodnja ostalih prijevoznih sredstava, d. n.	C
3109	Proizvodnja ostalog namještaja	C
3211	Proizvodnja novca	C
3212	Proizvodnja nakita i srodnih proizvoda	C
3213	Proizvodnja imitacije nakita i srodnih proizvoda	C
3220	Proizvodnja glazbenih instrumenata	C
3230	Proizvodnja sportske opreme	C
3240	Proizvodnja igara i igračaka	C
3250	Proizvodnja medicinskih i stomatoloških instrumenata te pribora	C
3291	Proizvodnja metli i četaka	C
3299	Ostala prerađivačka industrija, d. n.	C

1.2. Na razini klasifikacija CPA ili Prodcom

CPA ili Prodcom	Opis	Zadovoljeni kriteriji
081221	Kaolin i ostale kaolinske gline	C
08122250	Obične gline i škriljevci za uporabu u građevinarstvu (isključujući bentonit, atapulgite i sepiolit, ekspanzirane vatrostalne gline, kaolin i kaolinske gline); andaluzit, kijenit i silimanit; mulit; šamot ili dinas zemlje	C
10311130	Zamrznuti krumpir, pripremljen ili konzerviran (uključujući krumpir pečen ili djelomično pečen u ulju i onda zamrznut; isključujući u octu ili octenoj kiselini)	A
10311300	Sušeni krumpir, u obliku brašna, krupica, pahuljica, granula i peleta	A
10391725	Koncentrirani pire i pasta od rajčice	C
105121	Obrano mlijeko u prahu	C
105122	Punomasno mlijeko u prahu	C
105153	Kazein	C
105154	Laktoza i laktozni sirup	C
10515530	Surutka i modificirana surutka, u prahu, granulama i drugim krutim oblicima, koncentrirana ili nekoncentrirana ili s dodatkom sladila	A, C
108211	Kakao pasta, odmašćena ili neodmašćena	C
108212	Kakao maslac, mast i ulje od kaka	C
108213	Kakao prah bez dodanog šećera ili drugih sladila	C
10891344	Pekarski kvasac	C
20111150	Vodik	B
20111160	Dušik	B
20111170	Kisik	B
203021	Pripravljene pigmente, opacificirane (sredstva za odbijanje svjetla) i koloranti, staklasti emajli i glazure, prevlake, tekući keramički lakovi i slični preparati; frite od stakla	C
239914	Umjetni grafit; koloidalni i polukoloidalni grafit; pripravci na osnovi grafita i drugih vrsta ugljena, u obliku poluproizvoda	C
23991910	Vuna od troske, kamena vuna i slične mineralne vune i njihove mješavine, u rasutom stanju, listovima ili svicima	A
23991920	Ekspanzirani vermikulit, ekspanzirana glina, pjenušava troska i slični ekspanzirani mineralni materijali i njihove mješavine	A
25501134	Slobodno kovani željezni dijelovi za prijenosne, bregaste ili koljenaste osovine i mjenjače itd.	A, C

Kriteriji na temelju kojih se sektor smatra izloženim značajnom riziku od istjecanja ugljika su sljedeći:

- A: kriterij utvrđen u članku 10.a stavku 15. Direktive 2003/87/EZ;
- B: kriterij utvrđen u članku 10.a stavku 16. točki (a) Direktive 2003/87/EZ;
- C: kriterij utvrđen u članku 10.a stavku 16. točki (b) Direktive 2003/87/EZ.

2. Na temelju kriterija utvrđenih u članku 10.a stavku 17. Direktive 2003/87/EZ

Oznaka NACE	Opis
1106	Proizvodnja slada
1330	Dovršavanje tekstila
2332	Proizvodnja opeke, crijepa i ostalih proizvoda od pečene gline za građevinarstvo
2362	Proizvodnja proizvoda od gipsa za građevinarstvo
2451	Lijevanje željeza
2453	Lijevanje lakih metala